

## ENGLISH

### Specifications:

Input voltage: 100-240V~ 50/60Hz (AC)  
Output voltage: 3.0 / 4.5 / 6.0 / 7.5 / 9.0 / 12.0 V (DC)  
Output current: Max. 600mA / 1000mA / 1500mA / 2000mA

### Instructions:

1. Set the voltage selector to match the required voltage.
2. Never use a device which require more current (mA) than mentioned on the label the adapter.
3. Select the correct output plug.
4. Connect the right output plug into the DC socket.
5. Plug the adapter into a 230 V AC outlet socket.

### Safety precautions:



To reduce risk of electric shock, this product should ONLY be opened by an authorized technician when service is required. Disconnect the product from mains and other equipment if a problem should occur. Do not expose the product to water or moisture.

### Maintenance:

Clean only with a dry cloth. Do not use cleaning solvents or abrasives.

### Warranty:

No guarantee or liability can be accepted for any changes and modifications of the product or damage caused due to incorrect use of this product.

### General:

Designs and specifications are subject to change without notice. All logos brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders and are hereby recognized as such. Keep this manual and packaging for future reference.

## ROMANIAN

### Date tehnice:

Tensiune de intrare: 100-240V~ 50/60Hz (CA)  
Tensiune de ieşire: 3.0 / 4.5 / 6.0 / 7.5 / 9.0 / 12.0 V (CC)  
Curent de ieşire: Max. 600mA / 1000mA / 1500mA / 2000mA

### Instrucţiuni:

1. Setajul selectorului de tensiune în așa fel încât să corespundă tensiunii necesare.
2. Nu utilizați niciodată un dispozitiv care necesită mai mult curent (mA) decât cel menționat pe eticheta adaptorului.
3. Selectați mufa de ieșire cu dimensiunile corecte.
4. Introduceți mufa corespunzătoare în soclul cablului.
5. Cuplați adaptorul într-o priză de 230V CA.

### Măsuri de siguranță:



Pentru a se reduce pericolul de electrocutare, acest produs va fi desființat NUMAI de către un tehnician avizat, când este necesară depanarea. Deconectați produsul de la priză de rețea sau alte echipamente în cazul apariției unei probleme. Nu expuneți produsul apei sau umezeliilor.

### Întreținere:

Curățarea trebuie făcută cu o cârpă uscată. Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.

## MAGYAR

### Műszaki adatok:

Bemenő feszültség: 100-240V~ 50/60Hz (AC)  
Kimenő feszültség: 3.0 / 4.5 / 6.0 / 7.5 / 9.0 / 12.0 V (DC)  
Kimenő áramerősség: Max. 600mA / 1000mA / 1500mA / 2000mA

### Utasítások:

1. Állítsa a feszültségválasztót a kívánt feszültségnek megfelelő állásba.
2. Soha ne használjon olyan készüléket, amelynek áramfelvétele (mA) nagyobb az adapterre írt értékénél.
3. Válassza ki a megfelelő méretű kimenő csatlakozódugót.
4. Csatlakoztassa a megfelelő dugót a kábelhez tartozó aljzatba.
5. Csatlakoztassa az adaptert egy 230V AC csatlakozójáztalba.

### Biztonsági óvintézkedések:



Az áramütés veszélyének csökkentése érdekében ezt a terméket KIZÁRÓLAG a márkaszerviz képviselője nyithatja fel. Hiba esetén húzza ki a termék csatlakozóját a konnektorból, és kösse le más berendezésekről. Vigyázzon, hogy ne érje a terméket víz vagy nedvesség.

### Karbantartás:

Csak száraz ronggyal tisztítsa. Tisztító- és súrolószerek használatát mellőzze.

### Jótállás:

Nem vállalunk jótállást és felelősséget a terméken végzett változtatás vagy módosítás vagy a termék helytelen használat miatt bekövetkező károkért.

### Általános tudnivalók:

A kívül és a műszaki jellemzők előzetes értesítés nélkül is módosulhatnak.

Minden logó, terméknév és márkánév a tulajdonosának márkaneve vagy bejegyzett márkaneve, azokat ennek tiszteletben tartásával említhetjük.

Örizzze meg ezt az útmutatót és a csomagolást.

Waste electrical and electronic equipment are a special waste category, collection, storage, transport, treatment and recycling are important because they can avoid environmental pollution and are harmful to health. Submitting waste electrical and electronic equipment to special collection centers makes the waste to be recycled properly and protecting the environment. Do not forget! Each electric appliance that arrives at the landfill, the field, pollutes the environment!

Deseurile de echipamente electrice și electronice sunt o categorie specială de deseuri, colectarea, depozitarea, tratarea și reciclarea sunt importante deoarece se pot evita poluări ale mediului cu gaze de efect de seră sau metale grele, și care pot fi daunatoare sănătății. Depunând la centrele speciale de colectare a DEEE, va debarasați responsabil de aceste deseuri, va asigurați ca acestea ajung să fie reciclate corect și totodată protejați natura. Nu uitați! Fiecare aparat electric ajuns la groapa de gunoi pe camp sau pe malul apei poluează! Simbolul (pubea la taia cu un x) reprezintă obiectul unei colectări separate a EEE:

A használt elektromos és elektronikus készülékek speciális hulladék kategóriába tartoznak, begyűjtésük, tárolásuk és újrafeldolgozásuk fontos, ezáltal elkerülhetjük az üvegház hatást okozó gázok vagy nehézfémek által okozott környezeti szennyeződést, melyek tartalmaznak az emberi egészségre esetlenségére. Ez okból kifolyalag kerjük a használt elektromos és elektronikus készülékeket, berendezéseket, leadni az erre a célra létrehozott speciális hulladék gyűjtő központokba, ezáltal hozzájárulva a helyes újrahasznosítási folyamathoz, oltalmazva környezetünket és erőforrásainkat. Ne felejtse! Minden egyes elektromos és elektronikus készülék amely a hulladék lerakóhoz, a földre vagy a víz partjára kerül szennyezi a környezetet! Az elkülönített gyűjtést igénylő, hulladékká vált elektromos, elektronikus berendezés jelölése a melletti ábra szerint.



Importator și distribuitor:  
SC VITACOM ELECTRONICS SRL  
CIF: RO 214527  
Tel. 0264-438401\*  
[sales@vitacom.ro](http://sales@vitacom.ro) [www.vitacom.ro](http://www.vitacom.ro)

## UNIVERSAL ADAPTER ADAPTOR UNIVERSAL UNIVERZÁLIS ADAPTER

PSUP-SMP-600MA/6T-WL, PSUP-SMP-600MA/9T-WL  
PSUP-SMP-1000MA/6T-WL, PSUP-SMP-1000MA/9T-WL  
PSUP-SMP-1500MA/6T-WL, PSUP-SMP-1500MA/9T-WL  
PSUP-SMP-2000MA/9T-WL

MADE IN CHINA